

(1) Empfänger			(2) Eingangsvermerke			Lieferschein		
Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			2030 RP			Vorgangsnummer 331375 (4) Versanddatum 12.06.2018		
(5) Lieferant und Absender						(6) Fracht		
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried			frei ☐ unfrei ☐			Waggon ☐ Spediteur ☐		
			€			Frachtgut ☐ fremd Fahrz ☐		
						Eilgut ☐ eigen Fahrz ☐		
						Express ☐		
						Post ☐		
(8) Rechnung-Nr			(9) vom					
(10) Ihr Zeichen			(11) Bestellnummer			(12) unsere Abteilung		
412			550003916601			Auftragssachbearbeiteri n		
(13) Hausruf			(14) unsere Auftrags-Nr.					
+49 (0) 8294 86094 832			2083283					
(19) Versandart			frei (20) unfrei			(21) Verpackungsart		
Lkw						14649SK		
(22) Versandzeichen			(23) brutto			Gesamtgewicht kg (24) (24) netto		
1.656,098			1.510,1					
Versandanschrift			(26) Abladestelle					
Getrag S.p.A Svevatrans Srl			Via dei Geranei, 21, 70026 Modugno (Bari)			14248		
(27) Pos			Sachnummer			Bezeichnung der Lieferung/Listung		
						Verpackungseinzelheiten		
						(30) Menge		
						(31) Einheit		
						(40) Empfängervermerke		
						Menge (Ist)		
						+ / -		
						Vermerke		
2516107680			F2516107680 OUTPUT SHAFT 1 PRE TURNED 2516107680 "C" Charge: K-283822 1			778 Stück		
FLC Magnum TBA- PN4-203			FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470			1 Stück 1 Stück		
GETRAG-DECKEL			TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM			1 Stück		
FLC Magnum TBA- PN4-203			FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470			1 Stück 1 Stück		
GETRAG-DECKEL			TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM			1 Stück		
Lieferbedingung			DDP -					
17-01028, 17-01030, 18-0418, 18-0474, 18-0475 / Index "C"/								
1 x 398 Stück 1 x 380 Stück								
			K					
			KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE					
			Quantità dichiarata: 778					
			Quantità effettiva:					
			Tipo Imballaggio:					
			Quantità Imballi: 1 x 398 + 1 x 380					
			Conformità alle schede d'imballo: SI NO					
			Data controllo: 12/6/18					
			Firma					
(42) Eingangsvermerke			(43) Mengenprüfung			(44) Güteprüfung/Prüfbericht		
Datum								
Name/								

180188090
5008246217
180188302
180188303

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45008356 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR)											
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI											
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer											
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 12.06.2018															
5 Beiliegende Dokumente Lieferschein 331371 - 331375															
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 22		8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590		11 Bruttogewicht in kg 17968,00 17968,00		12 Umfang in m³			
CMR															
Bez. s. Nr. 9		Gefahrezettelnummer-Nr.		UN-Nummer UN		Verp.-Gruppe		19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges Zu zahlende Gesamtsumme		Absender		Währung		Empfänger	
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)								+		+		+		+	
14 Rückerstattung															
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei								20 Besondere Vereinbarungen KUEHNE + NAGEL S.r.l.							
21 Ausgefertigt in Prievidza am 12.06.2018								24 Statistischer Ort Modugno (BA)							
22 GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza Unterschrift und Stempel des Absenders				23 MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 Unterschrift und Stempel des Frachtführers				25 14 GIU 2018 Unterschrift und Stempel des Empfängers							
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km								Paletten-Absender Paletten-Empfänger Art Anzahl Kein Tausch Tausch Art Anzahl Kein Tausch Tausch							
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs								Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette							
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift							
Kfz PDM0005 PD302YI				Anhängerg				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift							
Benutzte Genehmigung Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT															